

### Cadeaux de Noel

Commandez maintenant

AGRAFES DE CRAVATES POUR MESSIEURS

BOUCLES DE CEINTURES POUR MESSIEURS



En or massif de 14k... \$8.00  
En argent sterling... \$2.50

En or massif de 14k... \$25.00  
En argent sterling... \$3.50

BARETTE DE CHEVEUX POUR DAMES



En or massif... \$7.50

HAUSMANN

JOALLIERS FABRICANTS ET ORFEVRES.

135 RUE BARONNE, à côté de l'Hôtel Grunewald.

### UN BUREAU MILITAIRE

### Les "Auxiliaires" du Sous-Préfet

N... août, 1915.

Le sous-préfet, en buvant un café-crème à côté du général, au Café de l'Ancre, s'est plaint avec agreur qu'on ait mobilisé tout son personnel.

— Les femmes veulent l'allocation! On verra au Jugement Dernier! Je reste seul, moi, dans ma sous-préfecture!

Mais le général a répondu:

— Ne vous faites pas de bile... Très bon le café ici... Je vous enverrai des auxiliaires.

Et le sous-préfet a dit:  
— Si vous le promettez?... C'est vrai qu'il est bon le café ici...

Le lendemain, il a vu arriver un homme vêtu de gros velours, trapu, sans front, qui a hoché la tête:

— J'viens rapport aux bureaux.

— Votre métier?

— Balayeur.

— Sapristi!

Il l'a tout de même installé à une table, mais au lieu de lettres et de décrets, l'homme n'a fait que des pâtés, balbutiant:

— J'aimerais mieux nettoyer... faire les carreaux.

— Alors, a dit le sous-préfet rigueur, qu'on m'en envoie d'autres!

Le lendemain, il en est arrivé d'autres: un forain, mais celui-là savait faire les chiffres et même enjoliver les majuscules; un instituteur myope qui examinait d'abord lentement la pâte du papier avant de rien risquer dessus; et un homme sans profession, maladif, enrhumé, brouillon, griffonneur et griffonnant, mettant de l'encre dans son mouchoir et se mouchant parmi ses papiers. Le sous-préfet s'est senti lourd d'amertume. Il a indiqué le travail vaguement, et il s'est retiré pour faire un tour.

Le soir, surprise agréable: le myope avait rempli quelques fiches, l'enrhumé présentait un travail sans tache et le forain avait couvert deux pages d'une écriture lisible malgré des fioritures.

— Alors, ça ira, ça a l'air d'aller.

— Oh! a dit le forain en se cambrant, j'ai l'habitude; on vend avec ma femme des cochons d'pain d'épice, on qu'est moi qu'écrit les noms d'sus.

Le sous-préfet, ragaillard, a fait avec une bonne figure:

— Travaillez, je serai gentil. Mais il y a du retard, et il faut en mettre un coup.

Le chœur des hommes a repris: "On en mettra."

Trois jours après le forain est arrivé seul.

— Les copains, ils viendront pas aujourd'hui; ils sont à la piqure.

Quelle piqure? a dit le sous-préfet.

— Pour l'hygiène.

— Mais ils viendront tantôt?

— Ah non! presque probable qu'ils passeront qu'tantôt.

— Alors, il fallait qu'ils viennent ce matin.

— L'heureux leur a dit comme ça d'rester...

C'est insensé! dit le sous-préfet. Et c'est le 15! Mes feuilles doivent partir! Tant pis! Les femmes ne touchent pas!

Le forain, qui a du cœur, est ému par cette idée. Il enlève sa veste, trousse ses manches comme un homme qui va pétrir du pain, et empoigne un porte-plume avec vigueur, disant:

— Vous occupez pas; moi j'vas l'faire le boulot.

Il ne fait pas tant qu'il se promet, parce que, le sous-préfet parti, il faut quand même bourner une pipe et lire le journal; puis il pense: "Demain avec les deux rigolos, on rattrapera vite."

Par malheur, le lendemain il vient encore seul.

— Et les autres? dit le sous-préfet.

— C'est qu'aujourd'hui qu'on les pique.

— Alors, hier?

— C'était pour leur voir les urines.

— C'est dégoûtant! dit le sous-préfet.

Il peste et part, et on ne le revoit plus. Et le forain, qui a mal dormi peut redormir une heure ou deux; puis il écrit à sa femme, puis il va déjeuner, puis il digère; puis, le lendemain, il ramène les camarades.

Le sous-préfet est sévère et sec:

— Enfin vous voilà piqués?

— Non, monsieur le sous-préfet, ils nous ont trouvés inaptes.

— Ils vous ont?... Alors depuis deux jours?... C'est un peu fort! Je vais parler au général!

Il file. Mais il a eu tort de lancer cette phrase-là: d'abord parce que le général est en tournée d'inspection et qu'il ne peut pas le voir; ensuite ces mots troublent les auxiliaires qui deviennent incapables de tracer une ligne. Ils discutent, se consultent, prévoient:

— Ça c'est vache... S'il en cause, on va nous avoir à l'œil!

— Pis après? On est d'la classe.

— Ça fait rien, s'il en cause... c'est vache...

Deux jours se passent; et comme sur le front la situation ne change pas. A la longue, ils se sont remis à leurs fiches et à leurs listes.

Le sous-préfet reprend courage; il s'écroule même d'avoir été nerveux. Il vient de lire un livre d'astronomie, et s'aperçoit que tout cela n'est que d'une importance limitée. Pourtant, il veut dire doucement à ses trois hommes:

— Cette quinzaine-ci, pas de retard! Ils s'en portent garants et tiendront parole, mais... voilà qu'on annonce une visite obligatoire de trois médecins.

— Trois médecins! dit le sous-préfet. Ils viendront vous voir ici s'ils veulent! Mais vous ne bougez plus... Assez de comédie! Vous avez déjà passé combien de visites?

— Gimp, dit le forain.

— Moi sept, dit l'instituteur.

— Atehoum! douze, dit l'homme enrhumé.

— Eh bien alors? dit le sous-préfet.

— Mais y avait chaque fois qu'un des médecins, dit le forain.

— Moi aussi, dit l'instituteur.

— Tchin, tchin! Moi, y en avait quatre, dit l'homme enrhumé.

La France, le gouvernement, la loi exigent qu'ils se présentent devant trois médecins.

Pendant deux jours l'encre sèche dans les encriers et la poussière tombe lentement sur les noms des femmes qu'il faudra recopier pour que le percepteur payât l'allocation.

Le troisième jour, ils reviennent à deux sur trois. Le sous-préfet a juré de ne plus se mettre en colère. En nouant sa cravate, il a décelé devant sa glace: "Maintenant, j'en fous!"

Alors, quand on lui dit: "Monsieur, y a le camarade forain qui ne vient plus, parce qu'il a passé dans le service armé," il répond simplement: "Parfait!" et au fond il pense: "L'essentiel, c'est qu'il me reste mon instituteur."

Mais l'instituteur reprend: "Et moi je ne viendrai plus que deux jours, parce que je suis seulement inapte. Ils n'ont pas voulu me mettre dans l'auxiliaire, et on ne tolère plus que des auxiliaires dans les bureaux."

— Parfait, parfait! De mieux en mieux! dit le sous-préfet. Quelle était votre maladie?

— Eczéma.

— Où?

— Partout.

— Et ça ne suffit pas?

— Monsieur le sous-préfet, les trois majors m'ont regardé. Ils ont dit à l'infirmier qui servait de secrétaire: "Cherchez donc eczéma dans le répertoire." L'infirmier a cherché, mais à H. Alors, il n'a rien trouvé.

— Fantastique... murmure le sous-préfet.

— En sorte qu'ils ont dit: "Si ce n'est pas dans le répertoire, impossible pour l'auxiliaire."

Malgré son serment de rester calme, le sous-préfet éclate:

— Vous ne pouvez pas leur dire...

— Pardon! J'ai soufflé à l'infirmier: "Idiot, tu cherches à H."

— Alors?

— Il a cherché à A. Ils ont redemandé de loin: "Rien? Sûrement? — Rien du tout." Et ils ont décidé ensemble: "Maintenant inapte."

Le sous-préfet est écœuré. Il se retire et son bureau devient une chose inrayable. Pour remplacer le forain, on lui donne provisoirement un second inapte, qu'on bout d'une lutte on lui enlève avec le premier pour obéir à une circulaire du ministre. Seul l'homme enrhumé reste inamuable. Mais il mouche plus qu'il écrit, et le retard dans les papiers est si considérable qu'il se décourage, s'écroule, se noie, ne fait rien. Heureusement, Dieu est juste. A la fin du mois le forain réapparaît. Mais oui! Versé dans le service armé, on l'a proposé de nouveau pour l'auxiliaire, et en attendant la décision, on le rend au bureau.

Il se remet donc au travail, quoi qu'il soit obligé bientôt de s'absenter deux jours pour le conseil de réforme. Ce conseil, pourtant, est une heureuse chose. Il rend au sous-préfet le forain comme auxiliaire définitif, et l'instituteur, qui cette fois a eu la lumineuse idée de dire à l'infirmier: "J'ai de l'eczéma avec un E."

Le bureau est donc reconstitué. On vas vraiment se mettre à l'ouvrage. Le sous-préfet, qui trois semaines durant n'a dit que: "J'm'en fous," retrouve sa confiance et son sourire.

— Si à vous trois vous rattrapez le retard, je vous promets d'être gentil.

Pendant huit heures ils travaillent avec acharnement. Mais le deuxième jour ils sont fatigués. Le troisième ils disent entre eux:

— Faudrait voir à voir... S'il abuse... on va s'faire porter malades jusqu'à la gauche.

Expédient inutile: on les redemande bientôt pour la piqure... Oui, ils étaient inaptes, mais le sont-ils encore? Puis, on s'aperçoit qu'aucun d'eux n'a, dans son livret, une feuille constatant qu'il est passé devant trois médecins. Et... on les inscrit pour le prochain conseil.

— Alors... Alors... Cette fois le sous-préfet entre tranquillement dans le bureau et dit:

— C'est prêt? Non? Ce n'est pas prêt? Bien! J'm'en fous. Vous voulez sortir? Sortez. J'm'en fous! Ne pas revenir? Ne revenez pas. J'm'en fous!

On l'entend dire: "J'm'en fous" jette sur la place d'Armes.

Seulement, il y a des plaintes: les femmes viennent et pleurent; et leurs maris viennent aussi, les poils du front qui sont en permission. Ils grognent dans les couloirs:

— Faudrait qu'ma femme elle touche. On est déjà assez embêtés comme ça.

— Embêtés! soupire le forain en crachant de dégoût. Ils disent qu'ils sont embêtés! Savent-ils seulement ce que c'est qu'être embêtés! Est-ce qu'ils passent des visites, là-bas? Non, bon alors... Embêtés! Ah! J'voudrais le voir ici rien qu'une semaine... Comme s'ils étaient pas tranquilles et embusqués, une fois pour toutes, dans leurs tranchées!

RENÉ X...

Phones Main 3060 3061	<b>FREY</b>	Phones Main 3061 3060
--------------------------------	-------------	--------------------------------

614 RUE CANAL

## Tout ce qu'il y a de meilleur à boire ou a manger

### Des centaines de personnes on diné chez nous Dimanche et tout le monde a été enchanté?

Dinez-vous chez nous dimanche 5 décembre? Nous promettons prompt livraison.

**MENU**

**\$1.50 DÎNER \$1.50**

Gombo Créole

Pâtés d'Huitres à la Reine

Poulet Rôti, de deux livres; Farci aux Huitres

Sauce aux Abattis

Petits Pois Verts

Riz Louisianais au Bain-Marie

Patates Douces au Sucre

Riz au Lait, Vieux Style

**MENU**

**\$1.00 SOUPER \$1.00**

Pâtés d'Huitres à la Reine

Poulet Rôti, Farci aux Huitres

Sauce aux Abattis

Patates Douces au Sucre

Riz au Lait, Vieux Style

### DIRECTEMENT DU VIGNOBLE AU CONSOMMATEUR

## Pour Être Complets

Ces diners doivent comprendre une bouteille de bon vin. En faisant votre commande, demandez, comme vin rouge, le Mont Crusac, 15c; Cabernet, 30c; Zinfandel, 23c; Bourgogne, 40c.

## VINS BLANC

Vins Blancs: Riesling, 30c; Chablis, 35c; Bordeaux, 40c; St. Julien, 50c; Haut Saunernes, 50c.

Aussi, un assortiment complet de liqueurs, apéritifs du pays et importés, whiskies, cognacs, Genièvre, etc., etc.

Nous sommes seuls agents du

## BEAULIEU VINEYARD

Rutherford, Napa Valley, Californie

Phones Main 3060 3061	<b>FREY</b>	Phones Main 3061 3060
--------------------------------	-------------	--------------------------------

614 rue Canal

### Athénée Louisianais

Le samedi, 27 novembre dernier, dans le salon doré de l'Hôtel Grunewald, s'est tenue la séance de rentrée de l'"Athénée Louisianais." Elle a été ouverte par une allocution de son Président, M. Bussière Rouen, prononcée en des termes empreints de la bienveillance qu'il sait apporter dans l'exercice de sa fonction et du sentiment de sympathique confraternité qu'il sait imprimer à ses relations avec les membres de la société.

Incidemment M. Bussière Rouen a présenté au Conseil Général de France, les félicitations de l'Assemblée, à l'occasion de l'élévation, au rang de Consul Général, du poste consulaire de la Nouvelle-Orléans, en faisant remarquer, avec un propos qui n'a pas échappé à l'auditoire, que le défunt professeur Fortier, à qui M. Bussière Rouen a succédé à la présidence de l'"Athénée Louisianais," n'avait, sans doute, pas été étranger à ce résultat, à l'obtention duquel il s'était employé, de son vivant, à concourir, dans une mesure appréciable.

M. le Président annonce, pour le mois de janvier prochain, la célébration du 50ème anniversaire de la fondation de l'"Athénée Louisianais." Ce sera une occasion, ajoute-t-il, de faire l'histoire de la Société et de ses travaux, une mission dont le soin se trouve confié à trois membres de la société, choisis parmi les plus anciens, qui traiteront, d'une après l'autre, les trois périodes distinctes et successives de la Présidence, celle du Dr. Armand Mercier, celle du Général Beauregard, et, enfin, celle du Professeur Fortier et de M. Bussière Rouen.

M. le Président rappelle à l'auditoire le Concours littéraire de 1916, qui a pour sujet: 1815-1915, la comparaison entre ces deux époques, séparées par un siècle d'intervalle. Le sujet proposé est de ceux qui sollicitent la sagacité et le jugement; de sorte qu'il est permis de compter que les concurrents seront nombreux.

### PETITES ANNONCES

#### Specialités de Noël chez GRUNEWALD.

- PIANO STERLING, boîte en acajou, en bonne condition... \$125.00
  - PIANO EISENBERG, boîte en ébène, en excellente condition... \$100.00
  - PIANO BEANE, boîte en acajou, bon piano... \$125.00
  - PIANO BRANCO & BRACCI, en excellente condition, une occasion... \$175.00
  - PIANO MATTHEUSEN, en bonne condition... \$100.00
  - PIANO HILF, boîte en bois de rose, bonne condition... \$125.00
  - PIANO-MECHANIQUE BOURBOIR, très peu usagé... \$75.00
  - PIANO-MICHANIK, TRITZEL, très peu usagé, en excellente condition... \$100.00
- Échanges faciles sur tous ces pianos au No. 733 Rue Canal.

### DEMANDES

UNE FEMME, jeune, française, préférée, pour faire la cuisine et le ménage pour une petite famille à la messe chrétienne. Miss. Adressez Boite 355. dec 3-10f

ON desire acheter, un secrétaire ancien en acajou, avec ornements en cuivre. S'adresser 520 rue Contil, au directeur. if

ON DEMANDE — Solliciteurs pour vendre l'annuaire de secours aux Belges, au prix de cinquante cents pièce. Vous gagnez dix cents par chaque annuaire vendu. Le total de cette vente servira à l'acquisition de vivres et de vêtements pour les femmes et les enfants Belges nécessiteux. Votre travail peut sauver la vie de plusieurs innocents dans le besoin. Ecrire au "Belgian Relief Committee, 18 West 34th Street, New York."

PERSONNEL. COL. HUGHES J. de la Vergne a transféré son étude d'avocat au Bureau de l'Abelle, 320 rue Contil. Téléphone Main 3187.

MASSAGE GENERAL DU CORPS. LE MASSAGE scientifique est un soulagement aux nerfs fatigués. Traitement à votre hôtel ou résidence pour et nuit. Phone, Massour, Uptown 1014-W. dec 3-27

Bas Elastiques, Ceintures Abdominales, Membres Artificiels, Chaises Roulantes Invalides, Ceintures Herniaires, etc., etc.

**SCHROEDER**  
1314 RUE CANAL

En faisant vos commandes mentionnez l'Abelle. S. V. P. Sûreté—1er Jou dim

M. le Président ne manque pas de profiter de la réunion pour rappeler à son auditoire le vif désir, d'ailleurs commun à tous les membres du comité, qu'il aurait de voir complétée la collection des "Comptes rendus de l'"Athénée Louisianais," à laquelle il manque les numéros suivants: septembre 1876, janvier 1881; mai 1881; mai 1891.

M. le Président donne lecture ensuite d'une lettre de M. André Le Breton le dernier conférencier français qui a été entendu à la Nouvelle-Orléans et qui fait hommage à l'"Athénée Louisianais," d'un exemplaire de son étude sur "Balzac, l'homme et l'oeuvre."

La parole est donnée ensuite au Secrétaire perpétuel de la Société, M. Lionel C. Dorel, qui présente le rapport de l'année et met l'assistance au courant de la correspondance arrivée ainsi que des dons qui ont été reçus.

Le programme de la soirée comprenait une partie musicale.

M. Alfred Theard s'est fait vivement applaudir, en chantant deux morceaux: (A) Concert matinal de Massenet; (B) Il neige, de Bemberg.

Mlle Eola Berry a chanté avec beaucoup de sentiment: (a) Chanson indienne, de Rimsky Korsakow; (b) La Gavotte, de Massenet. Les applaudissements ne lui ont pas été ménagés.

Mme Edward S. Moses, a joué sur le piano, avec beaucoup de maestria, et conquis ainsi les applaudissements répétés de l'auditoire: (a) 3ème ballade de Chopin; (b) "Sérénade de la lune," de Pugno.

Une conférence sur "Rouen et la tour de Jeanne d'Arc" a valu à son auteur, membre du comité, un réel succès.

Enfin, Mme Jacques S. de Tarnowsky a chanté, avec le superbe talent qu'on lui connaît: (a) A ma fiancée, de Schumann; (b) "Si mes vœux avaient des ailes," de Balm. Les applaudissements unanimes de la salle lui ont prouvé combien elle l'avait charmée.

P. H. ERMONT.

### Le Pape et les Polonais.

Rome D. N. C.

M. Henri Sienkiewicz, membre du comité Pro Polonia vient d'adresser au Cardinal Gasparri une lettre dans laquelle il remercie le pape de s'être intéressé au sort des Polonais et d'avoir recommandé une quête qui se fera le 21 courant dans toutes les églises catholiques pour les Polonais victimes de la guerre qui désolent leur patrie.

FOR MEN ONLY SPECIALS TODAY

**Comus Buffet**  
137 & Charles Street

is now serving a

**Merchants' Lunch**

Every Day.

11 a. m. to 3 p. m.

30c

including either coffee and cream, cold milk or beer.

Music: Violin Virtuoso

F. LAUDUMIEY, Président et Gérant. B. ADER, Vice-Président. EMILIE ADER, Secrétaire.

### F. LAUDUMIEY & CO., Ltd



Entrepreneurs de Pompes Funèbres et Embaumeurs  
1108-1112 RUE NORD REMPARS  
PHONE HEMLOCK 408